

DZIENNIK URZĘDOWY

C. i k. Komendy powiatowej w Końskich.

№ 6 Końskie, 10 października 1917.

TREŚĆ (1—16.) 1. Ustanowienie władzy państwowej w Królestwie Polskiem. 2. Patent z dnia 12 września 1917 r. o ustanowieniu władzy państwowej w Królestwie Polskiem. 3. Pismo obu Jeneralnych Gubernatorów do Komisyi przejściowej Polskiej Rady Stanu, 4. Dopuszczenie języka polskiego w obrocie pocztowym między c. i k. Wojsk Jen.- Gub. Lubelskiem, a Jen.- Gub. Warszawskiem, 5. Rozkaz komendy powiatowej Nr. 21? ex 1917., 6. Kurs rubla, 7. Uszkodzone bilety rublowe, 8. Obrót artykułami P.C.Z. 9. Przywożenie ze Szwajcaryi towarów, których wywóz jsst zakazany, 10. Polowanie na zające, 11. Uszkodzenie linij telegraficznych i telefonicznych, 12. Organizacya referatów dla spraw dochodów skarbowych, 13. Blankiety wekslowe, 14. Wykaz osób ukaranych przez sąd polowy w Końskich za niedozwolony handel względnie przemytnictwo zboża i przetworów młynarskich. 15. Wykaz wyroków za podbijanie cen, zapadłych w sądzie wojskowym c. i k. Komendy powiatowej w Końskich w miesiącu sierpniu 1917 r. 16. Cennik maksymalny na miesiąc październik 1917 r.

1.

Ustanowienie władzy państwowej w Królestwie Polskiem.

Jego Ces. i Król. Apostolska Mość raczył najmiłościwiej wydać następujące Najwyższe pismo odręczne:

KOCHANY HRABIO SZEPTYCKI!

W zupełnem porozumieniu z Moim Dostojnym Sprzymierzeńcem Jego Cesarską Mością Cesarzem Niemieckim, chcę w myśl Manifestu z dnia 5-go listopada 1916 r. dalej wytrwale prowadzić budowę Państwa Polskiego, by wyzwolony z ciężkiego jarzma kraj już teraz, o ile na to zezwala stan wojenny, zbawiennie mógł rozwijać swe zasobne siły państwowo-twórcze, kulturalne i gospodarcze.

Ciężkie czasy wojenne, jakie przeżywamy, nie dozwalają jeszcze, iżby w stolicy kraju znowu zasiadł Król polski w prastarej chwałą okrytej koronie Piastów i Jagiellonów, oraz by w Warszawie rozpoczęto obrady nad dobrem kraju przedstawicielstwo narodu oparte na zasadach demokratycznych. Lecz już teraz mają być w myśl życzeń narodu powołane do życia w miejsce dotychczasowych urządzeń władze Polskiego Królestwa, wyposażone w moc prawodawczą i wykonawczą, tak iż odtąd w głównych sprawach władza państwowa będzie spoczywać w rękach Narodowego Rządu.

Władzom okupacyjnym mają być zastrzeżone w istotnej zgodności z wnioskami mężów zaufania kraju jedynie te uprawnienia, jakich wymaga stan wojenny.

Oby ten ponowny doniosły krok ku dopełnieniu budowy Państwa Polskiego zyskał błogosławieństwo Wszechmocnego Boga i przyczynił się do tego, by przyszłość wolnej Polski dobrowolnie opartej o Państwa centralne, które kraj uwolniły z pod jarzma rosyjskiego, była szczęśliwą i godną wielkiej przyszłości Narodu Polskiego.

W tym duchu upoważniam Pana do wydania wspólnie z ces. niem. Jeneralnym Gubernatorem warszawskim dołączonege patentu o władzy państwowej w Królestwie Polskiem.

Reichenau, dnia 12. września 1917. Karol, w. r.

2.

Patent z dnia 12-go września 1917 r.,

o ustanowieniu władzy państwowej w Królestwie Polskiem.

Artykuł I.

1 Najwyższą władzę państwową w Królestwie Polskiem oddaje się aż do jej objęcia przez Króla lub Regenta Radzie regencyjnej, nie naruszając międzynarodowego stanowiska państw okupacyjnych.

2. Rada regencyjna składa się z trzech członków, których Monarchowie Państw okupacyjnych na ten urząd wprowadzą.

3. Akty rządowe Rady regencyjnej kontrasygnuje odpowiedzialny Prezydent ministrów.

Artykuł II.

1. Władzę prawodawczą wykonywa Rada regencyjna ze współudziałem Rady Stanu Królestwa Polskiego na podstawie tego patentu oraz ustaw, które następnie będą wydane.

2. W dziedzinach, których administracya nie jest jeszcze przekazana polskiej władzy państwowej, mogą wnioski prawodawcze być traktowane w Radzie Stanu tylko za zgodą państw okupacyjnych. W tych dziedzinach obok organów państwowych Królestwa Polskiego, wymienionych pod liczbą 1, może na razie

także Jeneralny Gubernator wydawać rozporządzenia z mocą prawa jednakże tylko po wysłuchaniu Rady Stanu. Ponadto może Jeneralny Gubernator dla zabezpieczenia ważnych interesów wojennych wydawać niezbędnie potrzebne zarządzenia z mocą prawa i spowodować ich obowiązujące ogłoszenie i przeprowadzenie także przez organa polskiej władzy państwowej. Rozporządzenia Jeneralnego Gubernatora mogą tylko w ten sam sposób być zniesione lub zmienione, w jaki przyszły do skutku.

3. Ustawy i rozporządzenia polskiej władzy państwowej, z których dla ludności wypływają prawa i obowiązki, muszą przed wydaniem ich być podane do wiadomości Jeneralnego Gubernatora tego państwa okupacyjnego, w którego obszarze administracyjnym mają wejść w życie i mogą otrzymać moc obowiązującą tylko wówczas, jeżeli Jeneralny Gubernator nie sprzeciwi się im w ciągu dni 14 po przedłożeniu.

Artykuł III.

Rada Stanu ustanowiona będzie na podstawie osobnej ustawy, wydanej za zgodą państw okupacyjnych przez Radę regencyjną.

Artykuł IV.

1. Zadania judykatury i administracyi wykonywane będą przez polskie sądy i urzędy, o ile są oddane polskiej władzy państwowej, pozatem zaś na czas trwania okupacyi przez organa państwa okupacyjnego.

2. W sprawach, które dotykają praw lub interesów państwa oknpacyjnego, może Jeneralny Gubernator spowodować ponowne zbadanie w toku prawnej instancyi, legalności rozstrzygnięć i zarządzeń polskich sądów i urzędów, a przy wyrokowaniu lub rozstrzyganiu w najwyższej instancyi bronić tych praw lub interesów przez swego przedstawiciela.

Artykuł V.

Polska władza państwowa będzie mogła prawo międzynarodowej reprezentacyi Królestwa Polskiego i zawierania umów międzynarodowych wykonywać dopiero po ustaniu okupacyi.

Artykuł VI.

Patent niniejszy wchodzi w życie z chwilą ustanowienia Rady regencyjnej.

Jeneralny Gubernator: **Szeptycki.**

Jeneralny Gubernator: **v. Beseler.**

3.

Pismo obu Jeneralnych Gubernatorów do Komisyi przejściowej Polskiej Rady Stanu.

Rządy Austro-Węgier i Rzeszy niemieckiej przedłożyły swym Monarchom propozycye Tymczasowej Rady Stanu z dnia 3-go lipca 1917 r. o prowizorycznej organizacyi najwyższych władz państwowych polskich. Ich Cesarskie Moście Cesarz Austryi, Apostolski Król Węgier i Cesarz Niemiec polecili nam wydać załączony patent, który ustala zasady tymczasowych urządzeń konstytucyjnych Państwa Polskiego.

Rządy sprzymierzone widzą w utworzeniu Rady regencyjnej środek stosowny, nietylko żeby Państwu Polskiemu dać powszechnię uznaną reprezentacyę, lecz także, żeby przygotować przyszłą monarchię. Rada regencyjna bowiem jest aż do powołania głowy Państwa najwyższą przedstawicielką Państwa Polskiego i wkonywa z zastrzeżeniem międzynarodowego stanowiska Państw okupacyjnych prawa głowy Państwa.

Pierwszem zadaniem Rady regencyjnej będzie powołanie Prezydenta ministrów, którego zatwierdzenie zastrzegają sobie Rządy sprzymierzone. Prezydent ministrów podejmie natychmiast wszystkie potrzebne kroki, by w tych działach administracyi, które są przekazane polskiej władzy państwowej, przeprowadzić organizacyę ministerstw i pozatem także w drodze rokowań z władzami okupacyjnemi doprowadzić organizacyę polskich władz państwowych. By życzeniom i interesom wszystkich kół narodu polskiego zapewnić przedstawicielstwo, ma znów powstać Rada stanu w nowym kształcie, powiększonym składzie i z większemi atrybucyami. Rada Stanu jest poprzednikiem Sejmu Polskiego. Zadania jej są natury prawodawczej. Podczas gdy rozporządzenie z dnia 26-go listopada i 1-go grudnia 1916 r. przyznaje Tymczasowej Radzie Stanu tylko głos doradczy, ma obecnie Rada Stanu otrzymać na polu prawodawczem głos stanowczy. Rada Stanu zwoływana będzie peryodycznie przez Radę regencyjną na sesyę. Prawa Rady Stanu i prerogatywy państw okupacyjnych określone są bliżej w patencie.

Mocarstwa sprzymierzone ufają, że uczyniony obecnie dla realizacyi aktu z dnia 5-go listopada 1916 r. dalszy krok na polu budowy Państwa Polskiego dokona się z czynnym udziałem najszerszych warstw społeczeństwa polskiego; mają nadzieję, że rokowania co do wszystkich szczegółów organizacyi pójdą szybko i że pomyślny rozwój stosunków doprowadzi do dalszego przelewania władzy rządowej w ręce polskie.

Jeneralny Gubernator: **Szeptycki.**

Jeneralny Gubernator: **v. Beseler.**

4

Dopuszczenie języka polskiego w obrocie pocztowym między c. i k. Wojsk. Jen.-Gub. Lubelskiem a Jen.-Gub. Warszawskiem.

W obrocie pocztowym c. i k. wojsk. Jen.-Gub. Lubelskiego z Jen.-Gub. Warszawskiem jest odtąd język polski dopuszczony we wszystkich rodzajach przesyłek poczty listowej (listy kartki pocztowe, druki gazety, próbki towarowe).

Listy mogą zawierać najwyżej cztery stronice w ósemce. lub dwie w czwórce, karty pocztowe najwyżej 12 wierszy pisma, wzdłuż lub 8 wszerz kartki.

5.

Rozkaz Komendy Powiatowej Nr. 213 ex 1917?.

Poruczenie Komendantom polowych posterunków żandarmeryi prawa wydawania osądów karnych.

W myśl rozporządzenia Naczelnego Wodza armii Nr. 90000 poruczyła c. i k. Komenda powiatowa Komendantom polowych posterunków żandarmeryi w powiecie prawo wydawania osądów karnych do wysokości 20 koron grzywny względnie kary aresztu do 48 godzin w następujących wypadkach:

1.) Nieusłuchanie za wezwania względnie dostawienia podwody,
2.) Niedostarczenie podwody,
3.) Nieusłuchanie wezwania do robót i odmowa żądanych przez władzę świadczeń,
4.) Nieprzestrzeganie przepisów policyjnych drogowych,
5.) Nieprzestrzeganie przepisów sanitarno-policyjnych i
6.) Przekroczenia przepisów meldunkowych.—

6.

K u r s r u b l a.

Rozporządzeniem c. i k. Wojskowego Generał-Gubernatorstwa w Lublinie z dnia 18 września 1917 roku I. Nr. 25.133, ustanowiony został kurs rubla aż do dalszego zarządzenia w następujący sposób:
100 rubli — 240 koron.

7.

Uszkodzone bilety rublowe.

Król. pol. Prokuratorja zarządziła, iżby osoby, które biorą udział w niżej przedstawionych machinacyach były przez sądy ścigane i karane za oszustwo.

Niesumienni spekulanci rozpowszechniają mianowicie wieści, że bilety rublowe, choćby tylko nieznacznie uszkodzone (np. przekłóte, naddarte lub przedziurawione), tracą ważrtość i przyjmują takie bilety tylko w cenie po 70 lub 80 kop. za rubel lub po cenie jeszcze niższej.

Te fałszywe pogłoski są rozmyślnie rozpowszechniane w celach wyzysku. Według rosyjskiej ustawy kredytowej wszelkie banknoty rublowe, nawet podarte, tracą dopiero wtedy swą wartość, gdy brakuje więcej niż jedna czwarta część powierzchni, gdy już nie można odczytać liter seryi lub też numeru, albo gdy brakuje podpisu kasyera Nawet banknoty przedarte zachowują walor, jeżeli części przylegają do siebie i jeżeli można tylko odczytać literę seryi, numer i podpis kasyera.

Banki i kasy rządowe będą przyjmowały bilety rublowe nieznacznie uszkodzone i tak samo może je każdy przyjmować bez obawy w obrocie prywatnym.

Każdy, kto został w taki sposób pokrzywdzony, kto wie o rozmyślnem rozpowszechnianiu takich pogłosek albo komu ofiarowano przyjęcie biletów rublowych po cenie obniżonej, powinien zgłosić się zaraz do Komendy powiatowej do księdza proboszcza, wójta lub do żandarmeryi i donieść o tem sądowi pokoju, ażeby wyzyskiwaczy pociągnięto do odpowiedzialności.

E. Nr. 9448/17—V.

8.

Obrót artykułami P. C. Z.

Dla zakupu oraz wywozu mniejszych ilości zboża i mąki obowiązują następujące postanowienia: O udzielonem zezwoleniu na wywóz dla osób cywilnych, będących zarazem producentami, które wywieźć się mającą ilość zboża czy mąki czerpią z własnych zapasów, zawiadomi się c. i k. Komendę powiatową, która ze swej strony zawiadomi Filię powiatową P. C. Z.

Jeżeli osoba cywilna, która nie jest producentem, otrzyma zezwolenie na wywóz, wyda c. i k, Gubernatorstwo Dyrekcyi P, C. Z. asygnatę na dostawę odpowiedniej ilości z podaniem miejsca dostawy, oraz zawiadomi równocześnie Komendę powiatową.—

E. Nr. 8427/917

9.

Przywożenie ze Szwajcaryi towarów, których wywóz jest zakazany.

Osoby powracające ze Szwajcaryi do Austryi usiłują często obejść przepis zabraniający zabierania ze sobą towarów, których wywóz ze Szwajcarji jest zakazany, pomimo, że zakazy odnośne są ogólnie znane.

Nidawno, wydarzył się tego rodzaju wypadek, który zarazem udowodnił, że nawet list polecający do szwajcarskich władz celnych nie chroni przed otwarciem i poszukaniem pakunku podróżnego.

Wypadek wspomniany dał ponadto powód do bardzo niemiłych uwag w prasie.

Zwraca się zatem uwagę wszystkich osób podróżujących do Szwajcarji, by w drodze powrotnej bezwzględnię przestrzegały zakazów wywozu obowiązujących w Szwajcaryi.

10.

Polowanie na zające.

Wedle zarządzenia c. i k. Wojsk, Jen.-Gub. w Lublinie z dnia 8. września b. r. L.151765/17 wolno w bieżącym roku polować na zające od 15. września.

M. G. G. Rozkaz V. Nr. 45407/17

11.

Uszkodzenie linij telegraficznych i telefonicznych.

W ostatnich czasach zdarzyły się znowu wypadki przerwania drutów telefonicznych i telegraficznych. Z tego powodu przypomina się ponownie gminom, że są odpowiedzialne za strzeżenie linij telefonicznych i telegraficznych.

Spróchniałe topole i wierzby, które wskutek złamania ich przez gwałtowną burzę mogłyby uszkodzić przewody telegraficzne i telefoniczne, należy wedle wskazówek Komendy ściąć.

Za złośliwe uszkodzenia- rozbicie izolatorów przez dzieci lub dorosłych, przerwanie drutów, uszkodzenie słupów-karani będą sprawcy surowo.

O spostrzeżonych uszkodzeniach np. o zwieszających drutach, uszkodzeniu słupów i izolatorów donieść należy jak najśpieszniej najbliższemu posterunkowi żandarmeryi, który zawiadomi o tem najbliższą centralę telegraficzną względnie telefoniczną.

M. G. G. F. A. № 127734/17
E. F. A. № 3966/17

12.

Organizacya referatów dla spraw dochodów skarbowych.

Przypuszczalnie od 1 listop. br. nastąpi zmiana w organizacyi służby skarbowej przy Komendach powiatowych.

W obrębie Gen. Gubernatorstwa będą załatwiać wszystkie sprawy dotyczące bezpośrednich podatków w I instytucyi (bezpośrednie podatki łącznie z monopolami skarbowymi i należytościami) cztery następujące Komendy powiatowe: Radom, Piotrków, Kielce i Lublin i przy tych Komendach utworzone będą „Referaty skarbowe dla służby dochodów skarbowych"

Dla obwodu Końskie będzie kompetentny Referat w Radomiu.—

Strony z obwodu Koneckiego mogą swoje prośby w sprawach dochodów skarbowych albo bezpośrednio do Komendy w Radomiu wnosić albo też za pośrednictwem miejscowej Komendy straży skarbowej;- toż samo obowiązuje dla ustnego załatwienia spraw.—

Referatom dla spraw dochodów skarbowych (bezpośrednie podatki i należytości) przysługuje jako władzy I instancyi następująca kompetencja:

a) Zezwolenie na prowadzenie już otwartych kontroli ulegających przedsiębiorstw.
b) Nadzór nad wszystkiemi w okręgu danego referatu położonemi przedsiębiorstwami podlegającemi kontroli skarbowej.
c) Ustalenie wysokości patentów. spożywczych i ich wydawanie.
d) Zezwolenie na spłaty podatku spożywczego.
e) Odpisy nieściągalnych zaległości co do publicznych danin do kwoty 200 Kor.
f) Zwroty nienależnie pobranych podatków spożywczych do kwoty 200 Kor.
g) Nadzór nad strażą skarbową.
h) Kontrola magazynów tytoniowych.
i) Udzielenie zezwoleń na prowadzenie składowni tytoniu przez zastępcę.
j) Zmiany w przydziale materyałów tytoniowych składowniom tytoniu.
k) Nadzór nad wszystkiemi składowniami i sprzedażami tytoniu.
l) Sprawy przekroczeń dochodów skarbowych.
m) Wymiar bezpośrednich należytości o ile one nie przez notaryuszów i sądy są wymierzone.

13.

M. G. G. F. A. 143763/17
E. F. A. № 3974/17

Blankiety wekslowe.

W myśl Art 113 ustawy stemplowej i należytościowej weksle wystawione muszą być bez wyjątku na przepisanych blankietach stemplowych. Wekslowe blankiety można nabywać w kasie Komendy powiatowej w Końskich.

14.

WYKAZ

Osób ukaranych przez sąd polowy w Końskich za niedozwolony handel względnie przemytnictwo zboża i przetworów młynarskich.

Imię i Nazwisko ukaranego.	Przestępstwo	Wymiar kary	Liczba i data orzeczenia względnie wyroku.	UWAGA.
a) Hendel Grubstein b) Perla Wajsman z Końskich	Przemytnictwo względnie niedozwolony handel zbożem i przetworami młynarskiemi	a) 42-dni b) 14-dni obostrzonego aresztu.	K.-283/17. v. 10/IX. 1917	
Józef Pachciński z Bodysław Gminy Pianów	DTTO	7-dni obostrzonego aresztu	K-297/17 v. 29./IX 917	
Wawrzyniec Olszewski z. Gowarczowa	DTTO	30 dni obostrzonego aresztu.	K. 202/17 v, 29./IX. 917.	
Golda Cymrant z Kamiennej.	DTTO	5- dni obostrzonego aresztu	K. 235/17 v 29./IX. 917	

15.

WYKAZ

wyroków za podbijanie cen zapadłych w sądzie wojskowym c. i k. Kom. pow. w Końskich w miesiącu Sierpniu 1917.

L p.	Imię i nazwisko	Czyn karygodny	Kara
1	Gitla Słupska	Podbijanie cen	3 dni obostrzonego aresztu G. Z. K. 242/17
2	Chaja Goldsztein	,,	3 dni obostrzonego aresztu G. Z. K. 243/17
3	Fajga Nudelman	,,	3 dni obostrzonego aresztu G. Z. K. 244/17
4	Dawid Freimar	,,	30 dni obostrzonego aresztu G. Z. K. 201/17
5	Chana Rozenblum	,,	21 dni obostrzonego arestu E. p. 774/17.
6	Moszek Schwarcfuter	,,	3 tygodnie aresztu i 100 kor. grzywny G. Z. K. 262/17
7	Chana Krieger	,,	2 tygodnie aresztu G. Z. K. 262/17.

16.

E. № 7703/16.

Obwieszczenie

o cenach oryentacyjnych i maksymalnych, ustanowionych na czas od 1. października 1917 przez c. i k. Komendę powiatową na cały powiat Konecki.

Ogłoszone ceny mają znaczenie tylko jako ceny oryentacyjne i tworzą ostateczną granicę cen, do wysokości których towary powinno się sprzedawać, to znaczy, ceny oryentacyjne służą kupującej publiczności jako skala, według której sądzić można, czy żądane ceny są słuszne. Nieuzasadnione przekroczenie cen oryentacyjnych jest niedopuszczalne i będzie karane w myśl niniejszego rozporządzenia. Urzędownie ustanowione ceny maksymalne, które w rubryce „Uwaga" jako takie wyraźnie są oznaczone, nie mogą pod żadnym pozorem być przekraczane i przekraczanie tych cen stanowi samo przez się czyn karygodny bez względu na poniesione koszta zakupu towaru i t. p.

Grupa towaru	Nazwa towaru	Handel hurtowny			Handel detaliczny			Höchst-preise
		Waga	K.	h.	Waga	K.	h.	
Mięso, wędliny i tłuszcze.	Mięso wołowe z kośćiami .		—	—	Pfd	1	60	
	„ „ bez kości .		—	—	„	1	90	
	Pieczeń . . .		—	—	„	2	60	
	Cielęcina . . .		—	—	„	1	40	
	Baranina . . .		—	—	„	1	40	
	Wieprzowina . . .		—	—	„	2	—	
	Wędliny . . .		—	—	„	2	80	
	Swieża słonina . .		—	—	„	2	80	
	Sadło świeże. . .		—	—	„	2	80	
	Słonina		—	—	„	3	—	
	Szmalec wieprzowy topiony .		—	—	„	3	20	
	Margaryna . . .		—	—	„	—	—	
	Tłuszcz roślinny . .		—	—	„	—	—	
	Kiełbasa zwykła . .		—	—	„	2	50	
	Kiełbasa krakowska . .		—	—	„	2	80	
	Salceson . . .		—	—	„	2	40	
	Szynka surowa . .		—	—	„	3	—	
	Szynka gotowana . .		—	—	„	3	40	
	Pieczeń wieprzowa . .		—	—	„	2	40	
Drób—ryby.	Gęsi		—	--	Pfd.	1	20	
	Gęsi		—	--	„	2	50	
	Kaczki		—	--	„	1	50	
	Kaczka		—	--	„	3	—	
	Kury		—	--	„	1	50	
	Kury		—	--	„	3	—	
	Karpie ze stawu . .		—	--	„	2	—	
	Szczupaki . . .		—	--	„	2	50	
	Karpie na targu . .		—	--	„	3	—	
	Szczupaki na targu . .		—	--	„	3	75	
	Młode kurczęta . .		—	--	„	—	—	
	Indyki		—	--	„	—	—	
Mąka—wyroby mączne chleb.	Mąka pszenna 80% .		—	--	Pfd	--	49	
	Mąka pszenna do gotowania.		—	--	„	--	—	
	Pszenna mąka . .		—	--	„	--	—	
	Mąka pszenna razowa 96% .		—	--	„	--	41	
	Orysik pszenny . .		—	--	„	--	—	
	Mąka żytnia 80% . .		—	--	„	--	36	
	Mąka żytnia razowa . .		—	--	„	--	33	H
	Kasza jęczmienna duża 65%.		—	--	„	--	29	H
	„ „ średnia .		—	--	„	--	29	H
	Proso		—	--	„	--	—	H
	Tatarka		—	--	„	--	—	
	Ryż		—	--	„	--	—	
	Okruchy ryżu . . .		—	--	„	--	—	
	Chleb pszenny . .		—	--	„	--	--	
	„ żytni . . .		—	--	„	--	—	
	Chleb z mąki mieszanej .		—	--	„	--	37	
	Mąka jęczmienna . .		—	--	„	--	47	
	Mąka żytnia miesz. .		—	--	„	--	—	
	Grube krupy . .						36	
Owoce strączkowe.	Groch cały . . .	Pud	35	—	Pfd	1	—	
	Groch drobny . . .	„	—	—	„	—	—	
	Soczewica . . .	„	—	—	„	—	—	
	Bób . . . ,	„	14	60	„	—	50	
Nabiał jaja.	Mleko niezbierane . .	Pud	—	—	l	—	50	
	Mleko zbierane . .	„	—	—	l	—	26	
	Twaróg . . .	„	—	—	Pfd	—	80	
	Masło stołowe . .	„	—	—	„	5	—	
	Masło kuchenn . .	„	—	—	„	3	80	
	Ser twardy . .	„	—	—	„	—	—	
	Ser rzadki . . .	„	—	—	„	—	—	
	Smietanka kwasna . .	„	—	—	„	—	—	
	Jaja w drobnym handlu .	„	—	—	St.	—	20	
	Jaja u produzenta . .	„	—	-	St.	—	18	

Grupa towaru	Nazwa towaru	Handel Hurtowny			Handel detaliczny			Höchstpreise
		Waga	K.	h.	Waga	K.	h.	
Warzywa i towary korzenne.	Kawa surowa .	Pud	—	–	Pfd.	—	—	
	Kawa palona . .	„	350	—	„	10	25	H
	Cukier raf. . . .	„	1	22	„	1	28	H
	Cukier kryształ. nie raf. .	Pfd	1	18	„	1	24	
	Herbata . . .	Pud	388	—		10	—	
	Kakao	„	—	—		10	—	
	Czekolada zwykła .	Pud	—	—	„	9	—	
	Sól kuchenna . . ,	„	—	—	„	—	17	
	Sól stołowa . . .	„	—	—	„	—	17	
	Pieprz czarny . .	„	270	—	„	8	80	
	Kmin	„	—	—		1	50	
	Oliwa stołowa . . .	„	—	—	„	—	—	
	Ocet 3% . . .	Pfd	—	—	Pfd	—	60	H
	Esencya octowa . .	„	—	—		2	—	
	Miód , . . .	„	—	—	„	3	—	
Jarzyny.	Kartofle . . .	Pud	—	—	Pfd	—	20	
	Kapusta . . .	„	—	—	„	—	20	
	Marchew . .	„	—	—	„	—	20	
	Buraki	„	—	—	„	—	15	
	Cebula	„	—	—	„	—	50	
	Czosnek . . .	„	—	—	„	2	—	
	Chrzan	„	—	—	„	—	40	
	Kapusta kwaśna . .	„	—	—	„	—	40	
	Sałata	„	—	—	„	—	40	
	Szparagi . . .	„	—	—	„	—	36	
	Szpinak . . .	„	—	—	„	—	36	
	Petruszka . , .	„	—	—	„	—	40	
	Ogórki	„	—	—	„	—	25	
Owoce.	Śliwki świeże . . .	Pud	—	—	Pfd	—	52	
	Jabłka	„	—	—	„	—	40	
	Śliwki suszone. . .	„	–	—	„	—	80	
	Powidła	„	—	—	„	1	20	
	Gruszki	„	—	—	„	—	40	
Bydło rzeźne.	Woły	Pud	40	----		----	----	
	Byki	„	36	----		----	----	
	Krowy	„	33	----		----	----	
	Młode bydło . . .	„	31	----		----	----	
	Cielęta	„	—	----		----	----	
	Świnie.	„	58	----		----	----	
	Owce	„	27	----		----	----	
Pasza.	Siano zwykłe . . .	Pud	2	—	Pud	2	—	
	„ prasowane . .	„	2	35	„	2	35	
	Słoma zwykła . . .	„	1	33	„	1	33	Od miejsca
	„ prasowana . ..	„	—	—	„	—	—	produkcyi
	Makuchy . . .	„	—	—	„	—	—	
	Bobik . . ,	„	5	—	„	5	—	
	Otręby	„	8	—	„	8	—	
	Sieczka	„	--	—	„	—	—	
Materyały na opał, światło i czyszczenie.	Drzewo opał twarde R. m. ,	1 R. M.	15	—	1 R. m.	—	--	
	„ „ miękkie R. m. .		12	—		—	--	
	Drzewo gałązk. twarde R. m. .		13	—		—	--	
	„ „ miękkie R. m. .		10	—		—	--	Loco
	Zbiórka R. m. . . .		8	—	1 R. m.	--	--	Las
	Węgiel kamienny . .	Pud	1	10	—	--	--	
	„ „ Pud .	„	—	—		1	25	
	Nafta funt . . .	Pfd	14	50	Pfd- 1/2 kwar·	—	45	
	Spirytus do palenia . .	„	—	—		—	—	
	Zapałki	1 Kiste	40	—	Schachtel	--	10	
	Soda krystaliczna . .		—	—	Pfd	--	36	
	Koks Pud . . .	Pud	3	—	Pud	3	50	
	Mydło wojenne . .		—	—	Pfd	2	—	
	Zwykłe mydło .		—	—	„	8	80	
	Świec		—	—	„	2	80	
Napoje	Piwo		—	—	1 l.	1	80	

Najsurowiej zabrania się wymagać zapłaty za towar wyraźnie w rosyjskiej monecie. Kurs 1 Rb. = 2 Kor. 40 hal.

UWAGA! Kto żąda za produkty codziennego użytku całkiem nieuzasadnione ceny, chowa zapasy towarów, zataja lub wypiera się przechowywania tychże, czy też ucieka się do innych tym podobnych sposobów, które przyczyniają się do podwyższenia cen—będzie karany w myśl rozporządzenia Naczelnego Wodza armii z dnia 15 września 1915 r. Nr. 38 (Dz. Rozp. część IX.) przez sąd karami pieniężnemi do 20.000 K. lub aresztem do jednego roku, przyczem obok kary aresztu może być nałożona kara pieniężna aż do 20.000 K. tudzież może być orzeczona utrata przemysłowego uprawnienia i konfiskata towarów.

Rozporządzenie Naczelnego Wodza armii z 5 czerwca 1916 dotyczące obrotu pieniężnego.

§ 1.

Monety i noty waluty koronowej muszą być przyjmowane przy wszelkich zapłatach za przedmioty i świadczenia a.) których cena jest oznaczona z urzędu.

§ 4.

Przekroczenia § 1. tego rozporządzenia będą karane przez Komendę powiatową grzywną do dwóch tysięcy koron lub aresztem do trzech miesięcy.

Końskie, dnia 26 września 1917.

C. i k. Komendant powiatowy
FRYDERYK HADLER
Pułkownik.